



Our Lady of Lourdes Catholic Church

1953 Torch Hill Rd.
Columbus, Georgia 31903-2735
(706) 689-5720
www.ololcolga.com

Pastor:
Parish Bookkeeper:
Secretary:
Religious Education/ Educación Religiosa

Rev. Bob Benko OFM Conv.
Sheila Borrero
Gloria Vélez
Gloria Vélez

Mass Schedule/Horario de las Santas Misas:

Saturday 5PM English
Sunday 10AM English, 12:15PM Spanish

Confession/ Confesión:

Saturday 4PM to 4:45PM or by appointment
Sábados 4PM hasta 4:45PM o por una cita previa

Baptism/ Bautismo:

Call the Parish Office for Classes and Registration
Llamar a la Oficina para los horarios de las clases y registración

Marriage/Matrimonio:

Call Fr. Bob 6 months prior to setting a date.
Llamar a; Padre Bob con 6 meses de anticipación de su fecha

Anointing of the Sick/Sacramento de Unción:

Call the parish office or in case of an Emergency call 336-269-2436
Llamar a la oficina o en caso de una emergencia llama al 336-269-2436

Weekly Offerings/ Ofertas semanales:

Thank you for your generosity/Gracias por su generosidad

Weekly Budget/ Presupuesto semanal: \$4,948.00
This Week's Collection/ Colecta de esta semana: \$ 6,576.00
(Deficit)/Surplus-(Déficit) / Superávit: + \$1,628.00

Mass Intentions/Intenciones de las Misas:

5:00 PM For the People of the Parish
10:00 AM For the People of the Parish
12:15 AM Por la gente de Nuestra Parroquia

Ministry Schedules/Horarios de los Ministerios

Schedules can be found on the parish website.
Los horarios se encuentran en el sitio web de la parroquia

Protection of Children: To report sexual abuse of a minor by a Diocesan employee call 888-357-5330 or the office for the protection of children at 912-201-4074 or visit the website www.diosav.org/childyouthprotection

Week of July 11, 2021

Protecting Our Youth – VIRTUS Certification

Over the last year, many parish ministries were “inactive” due to the pandemic. If you are now returning to volunteer in a ministry, you must ensure you are up-to-date on your Safe Environment Compliance. Please call the Church Office, 706-689-5720, to ensure your status. Effective June 28, 2012*, Diocesan policy requires ALL employees and volunteers (age 18 and up) to be Safe Environment Compliant. This means he/she receive VIRTUS *Protecting God’s Children for Adults* training, undergo a background check, and read and acknowledge a Code of Conduct in advance of employment or volunteering ministry. **A five-year training refresher is required for all active volunteers/employees**, and certain roles require monthly training bulletins. If you have any questions, please contact your parish/school Safe Environment Coordinator, Gloria Vélez or Joan Altmeyer, Director Safe Environment (912) 201-4074. You can also find many answers at <https://diosav.org/offices/child-and-youth-protection> *<https://diosav.org/cyp/mandated-reporting>

July Schedule - English Classes

MONDAY, JULY 12, 2021 10:00AM - 01:00PM

VIRTUS TRAINING - ZOOM REMOTE :: CHILD AND YOUTH PROTECTION

SUNDAY, JULY 18, 2021 02:00PM - 05:00PM

VIRTUS TRAINING - ZOOM REMOTE :: CHILD AND YOUTH PROTECTION

THURSDAY, JULY 22, 2021 05:00PM - 08:00PM

VIRTUS TRAINING - ZOOM REMOTE :: CHILD AND YOUTH PROTECTION

To Register for a session here is an instructional link that we need to share :

<https://diosav.org/how-do-i/register-for-virtus-training>

Protegiendo a nuestra Juventud – Certificación en VIRTUS

Durante el año pasado, muchos ministerios parroquiales permanecieron “inactivos” debido a la pandemia. Si ahora regresas a ofrecer tus servicios voluntarios en algún ministerio, debes asegurarte de que tu cumplimiento de las disposiciones de Ambiente Seguro esté actualizado. Te invitamos a llamar a la oficina parroquial, 706-689-5120, para verificar tu estado. A partir del 28 de junio de 2012, nuestra política diocesana requiere que todos los empleados y voluntarios (de 18 años en adelante) cumplan con las disposiciones de Ambiente Seguro, lo que significa que estos deben recibir capacitación sobre el programa VIRTUS *Protegiendo a los hijos de Dios*, someterse a una verificación de antecedentes, y leer y firmar el código de conducta previo al inicio del empleo o ministerio voluntario. **Un curso de actualización de cinco años es imperativo para todos los voluntarios y empleados activos**, mientras que algunos puestos requieren la lectura de boletines mensuales de capacitación. Si tienes preguntas, no dudes en contactar al(la) coordinador(a) de Ambiente Seguro de tu parroquia Gloria Vélez, o a Joan Altmeyer, directora de Ambiente Seguro, al teléfono (912) 201-4074. Asimismo, puedes encontrar respuestas a tus dudas en <https://diosav.org/offices/child-and-youth-protection> *<https://diosav.org/cyp/mandated-reporting>

Itinerario para clases en Español via ZOOM – Estamos trabajando en este solicitud con la Diócesis.

Summer Hours:

If you know of any high school student looking to complete their community summer hours for school we have plenty of opportunities for them to get their hours completed here at the parish. Please call Gloria at the parish office 706-689-5720 to sign up.

Horario de verano:

Si conoce a algún estudiante de secundaria que busque completar sus horas de verano comunitarias para la escuela, tenemos muchas oportunidades para que completen sus horas aquí en la parroquia. Por favor llame a Gloria a la oficina parroquial al 706-689-5720 para inscribirse.